

ENG	INSTALLATION, OPERATION AND SAFETY INSTRUCTION
LTU	MONTAVIMO, NAUDOJIMO BEI SAUGOS INSTRUKCIJA
LV	UZSTĀDĪŠANA, DARBĪBA UN DROŠĪBAS INSTRUKCIJA
EST	PAIGALDAMINE, KASUTAMINE JA OHUTUSJUHEND
RU	ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ, ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ
PL	INSTRUKCJA INSTALACJI, OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA

1. Safety / Sauga/ Drošība/ Ohutus/безопасност/Bezpieczeństwo

1.1 Electrical appliances must be connected only by competent person

1.1 Elektros prietaisus turi prijungti tik kompetentingas asmuo

1.1 Elektriskās ierīces drīkst pievienot tikai kompetenta persona

1.1 Elektriseadmed peavad olema ühendatud ainult pädeva isikuga

1.1 Электрические приборы должны подключаться только компетентным лицом

1.1 Urządzenia elektryczne mogą być podłączane wyłącznie przez kompetentną osobę

1.2 Switch off the electricity at the fuse box by removing the relevant fuse or switching off the circuit breaker before proceeding with the installation

1.2 Prieš pradėdami bet kokius šviestuvo pajungimo darbus, išjunkite elektros energiją įvadiniame skydelyje. Draudžiama jungti šviestuvą esant neišjungtai įtampai

1.2 Pirms sākt jebkura gaismekļi savienojuma darbus, atslēdziet elektrību ievada sadalē, ir aizliegts veikt darbus ja nav atslēgta elektrība

1.2 Enne paigaldamist lülitage elekter kaitsekiibist välja või lülitage kaitselüliti välja

1.2 Отключите электричество в блоке предохранителей, удалив соответствующий предохранитель или выключив автоматический выключатель, прежде чем приступать к установке

1.2 Przed przystąpieniem do montażu odłączyć zasilanie elektryczne w skrzynce bezpiecznikowej, wyjmując odpowiedni bezpiecznik lub wyłączając wyłącznik automatyczny

1.3 The light source of this luminaire is not replaceble; When light source reaches it's end of life the whole luminaire shall be replaced

1.3 Šviesos šaltinis nekeičiamas. Jeigu šviesos šaltinis pasiekia savo gyvavimo pabaigą, visas šviestuvus turi būti keičiamas kitu

1.3 Ši gaisnēkļa gaismas avots nav nomaināms; Kad gaismas diodes izdeg, ir jānomaina viss gaismeklis

1.3 Selle valgusti valgusallikas ei ole asendatav; Kui valgusahi jõuab selle eluea lõpuni, tuleb kogu valgusti asendada

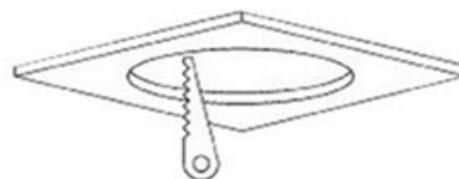
1.3 Источник света этого светильника не заменим; Когда срок службы источника света истекает, весь светильник заменяется

1.3 Источник света этого светильника не заменим; Когда срок службы источника света истекает, весь светильник заменяется

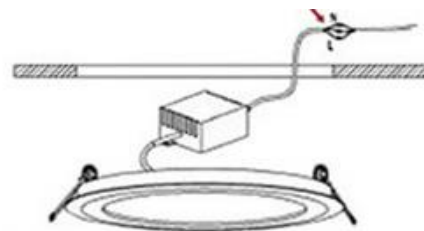
1.3 Źródło światła tej oprawy nie podlega wymianie; Kiedy źródło światła osiągnie koniec żywotności, należy wymienić całą oprawę

TOPE
LIGHTING

2. Installation/ Montavimas/ Uzstādīšanas/ Paigaldus/ монтаж/ Instalacja



- Cut a hole in the ceiling according to the cut-out size of the luminaire
- Išpjaukite skylę lubose, atsižvelgdami į šviestuvo išpjovos dydį
- Izgrieziet griestos caurumu atbilstoši izgaismotāja izgrieztajam izmēram
- Lõika lakke auk vastavalt valgusti väljalõigatud suurusle
- Вырежьте в потолке отверстие в соответствии с размером выреза светильника
- Wytnij otwór w suficie zgodnie z rozmiarem wycięcia w oprawie



- Connect LED panel to the driver and driver wires to the grid
- Prijunkite šviestuvą prie transformatoriaus, o transformatoriaus laidus prie tinklo laidų.
- Pievienojiet LED paneli draiverim un vadītāja vadus režģim
- Ühendage LED-paneel draiveriga ja juhi juhtmed võrku
- Подключите светодиодную панель к драйверу, а провода драйвера к сети
- Podłącz panel LED do sterownika i przewody sterownika do siatki



- Put LED panel in to the cutted hole
- Įstatykite šviestuvą į išpjautą skylę
- Ievietojiet LED paneli izgrieztajā atverē
- Pange LED-paneel sisselõigatud auku
- Вставьте светодиодную панель в прорезанное отверстие
- Umieść panel LED w wyciętym otworze

3. Luminaires/ Šviestuvai/ Gaismekļi/Valgustid/ светильники / Oprawa

3.1 Model numbers:

6003000094, RUBI90_R_8W_LED_580
6003000095, RUBI90_R_10W_LED_800
6003000096, RUBI90_R_14W_LED_1200
6003000097, RUBI90_R_20W_LED_1800
6003000098, RUBI90_R_8W_LED_3K_580
6003000099, RUBI90_R_10W_LED_3K_800
6003000100, RUBI90_R_14W_LED_3K_1200
6003000101, RUBI90_R_20W_LED_3K_1800



TOPE
LIGHTING

1